

I

(Mededelingen)

HOF VAN JUSTITIE

ARREST VAN HET HOF

van 9 oktober 1974

in de zaak 24/74 (verzoek om een prejudiciële beslissing ingediend door het Cour d'Appel de Paris): Caisse régionale d'assurance maladie de Paris tegen G. Biason ⁽¹⁾

(Procestaal: Frans)

In de zaak 24/74, betreffende een verzoek aan het Hof krachtens artikel 177 E.E.G.-Verdrag van het Cour d'Appel de Paris, in het aldaar aanhangig geding tussen Caisse régionale d'assurance maladie de Paris, te Parijs, en G. Biason, Pordenone (Italië), om een prejudiciële beslissing inzake de uitlegging van de bepalingen van Verordening nr. 3 van de Raad „inzake de sociale zekerheid van migrerende werknemers”, ter vaststelling van de regels, van toepassing op de betaling naar het buitenland (export) van sociale uitkeringen, heeft het Hof, samengesteld als volgt: R. Lecourt, president, C. Ó Dálaigh en A. J. Mackenzie Stuart, kamerpresidenten, A. M. Donner, R. Monaco (rapporteur), J. Mertens de Wilmars, P. Pescatore, H. Kutscher en M. Sørensen, rechters; advocaat-generaal: G. Reischl; griffier: A. Van Houtte, op 9 oktober 1974 een arrest gewezen waarvan het dictum luidt als volgt:

Een verzekerde, die rechthebbende is op een invaliditeitspensioen onder de ziekteverzekering door hem als werknemer verworven in een enkele Lid-Staat waar bij woonde, en die uit hoofde van dit pensioen in het genot is van een aanvullende uitkering, behoudt het genot hiervan bij verplaatsing van zijn woonstede naar het grondgebied van een andere Lid-Staat, voorzover deze uitkering onder het toepassingsgebied van Verordening nr. 3 valt, en zulks zelfs wanneer deze aanvullende uitkering volgens de nationale wettelijke regeling uitsluitend is voorbehouden aan degenen die op het nationale grondgebied zijn gevestigd.

⁽¹⁾ PB nr. C 52 van 7. 5. 1974.